

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

| NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES | DATE OF BIRTH | RELATIONSHIP TO PA. |
|--|---------------|---------------------|
| 1. NGO THI KIM TUYEN | 1952 | Wife |
| 2. PHAM KHOI NGUYEN | 1982 | Son |
| 3. PHAM HAI LICH | 1987 | Son |
| 4. PHAM BE PHU | 1926 | Father |
| 5. PHA THI DIEM TRANG | 1931 | Mother |
| 6. PHAM THI THANH TUYEN | 1967 | Sister |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

NAME (Ten Tu-nhan) : PHAM VAN HUYNH
Last (Ten Ho) Middle (Giua) First (Ten goi)
DATE, PLACE OF BIRTH : 04 29 1949
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)
SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam): NAM Female (Nu): _____
MARITAL STATUS Single (Doc than): _____ Married (Co lap gia dinh):
(Tinh trang gia dinh):
ADDRESS IN VIETNAM : 8 Hoan Kiem NHATRANG KHANH HOA
(Dia chi tai Viet-Nam)

POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong): Yes (Co) co No (Khong)
If Yes (Neu co): From (Tu): 1974 To (Den): 1978

PLACE OF RE-EDUCATION: YEN DAI BAC MIET
CAMP (Trai tu)

PROFESSION (Nghe nghiep): TRUNG UY DAI DOI PHO

EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My): khong
VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac): Trung uy
VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu): DAI DOI PHO
Date (nam): 1969

APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP): Yes (Co): khong
IV Number (So ho so): _____
No (Khong): _____

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguai-di theo): 6 nguai
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi

MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN): 8 Hoan Kiem Nhatrang
Khánh Hòa

NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguai Bao tr):
TRONG KIM NGUYEN

U.S. CITIZEN (Quoc tich Hoa-Ky): Yes (co): _____ No (Khong): khong

RELATIONSHIP WITH PRISONER (Lien he voi tu nhan tai VN): em (con cháu)

NAME & SIGNATURE: Trong Kim Nguyen
ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT
(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguai dien don nay)(408)

DATE: 04 22 1990
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

| NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES : | DATE OF BIRTH | RELATIONSHIP TO PA. |
|--|---------------|---------------------|
| 1. NGO THI KIM TUYEN | 1952 | Wife |
| 2. PHAM KHOI NGUYEN | 1982 | Son |
| 3. PHAM HAI LICH | 1987 | Son |
| 4. PHAM BE EM | 1926 | Father |
| 5. HA THI DIEM TRANG | 1931 | Mother |
| 6. PHAM THI THANH TUYEN | 1967 | Sister |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV # 259159

VEWL.# _____

I-171 : Yes, No

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM PHAM VAN HUYNH
Last Middle First

Current Address 8 Hoan Kiem - Phuoc Hoa - Nha Trang - Khanh Hoa

Date of Birth 04-29-1949 Place of Birth Nha Trang

Previous Occupation (before 1975) Lieutenant
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From 10-03-1974 To 05-23-1978

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

| <u>Name, Address & Telephone</u> | <u>Relationship</u> |
|--------------------------------------|---------------------|
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

Date Prepared: _____

REFERENCE IV 259159

1) / hatrang, ngày 18 tháng 4 năm 1990

△) **YÊU XIN CÁN THIỆP CHO SĨ QUAN TỬ BINH ĐƯỢC
XẾP VÀO ĐIỆN H.O.**

(Bị bắt 4/1975 cải tạo đến 5/1978)

1- (inh gửi : Bà Chủ tịch Chăm sóc H.O. (Điền
Ch. quan học tập cải tạo) tại Virginia 22043
U.S.A.

Tôi tên : PHAM-VAN-HUYNH sinh ngày 29.4.1949 tại Nha-
Trang. Thường trú số 8 Hoàn Kiếm, Phường Phước Hòa, Thành phố Nha-
Trang, Tỉnh Khánh-Hòa .

- + 19.5.1969 : Thu huân khóa 4/69 Sĩ quan trú bị Thủ Đức, số quân
69/406898
- + 03.10.1974 : Trung úy Đại đội phó bị bắt tại mặt trận Chương-
nghĩa, Kontum, đưa ra Bắc học tập cải tạo tại Yên Bái
- + 23.05.1978 : Được tha và chở về đến Nhatrang trình diện Phường
Phước Hòa .

Ngày 3.11.1989 tôi đã đăng ký mua và lập xong hồ sơ
theo diện H.O. Ngày 12.11.1989 đem nộp phòng A.15 thuộc Sở Công An
Khánh Hòa (Số 5 Lý Tự Trọng Nhatrang) nhưng nơi đây không nhận với
lý do : " chỉ nhận những sĩ quan trình diện học tập sau tháng 4/75,
còn anh là tù binh bị bắt trước 4.1975, không thuộc diện H.O này "

- + 22.12.1989 : Tôi đến hỏi lại Phòng A.15 cũng không nhận giải quyết
- + 25.12.1989 : Tôi gửi đơn lên Bộ Nội Vụ Hà Nội xin cứu xét, nhưng
không thấy phúc đáp .
- + 29.01.1990 : Tôi gửi đơn ra Trung tâm Dịch vụ Xuất nhập cảnh Chi
Nhánh 2 Đà-Nẵng (do cán bộ Công An Đà-Nẵng điều
hành vùng Trung Bộ) và được trả lời : " Có thể anh
không thuộc diện mà Mỹ và Việt Nam đã thỏa thuận,
nên không thể giúp gì thêm được. " (Photocopy đính kèm)
- + Đầu 2.1990 : Tôi đã nộp đơn lên S ở Ngoại Vụ (Bộ Nội vụ) số 6
Thái Văn Lung - T/P Hồ Chí Minh và cũng không thấy
phúc đáp .
- + 28.03.1990 : Tôi nhận được công văn của Tòa EMBASSY OF USA ORDERLT
DEPARTURE PROGRAM + 127 SATHORN tại ROAD BANGKOK
10.120 THAILAND , báo đã lập hồ sơ cho tôi dưới
REFERENCE IV 259159 và báo tôi bổ túc thêm các giấy
tờ cần thiết (tôi chắc đây là kết quả phúc đáp của
đơn và hồ sơ tôi đã gửi cho ODP Thái Lan, vào tháng

REFERENCE IV 259159

là hồ sơ / hattrang, ngày 18 tháng 4 năm 1990

Y) ON XIN CÁN THIỆP CHO SĨ QUAN TỬ BINH ĐƯỢC XẾP VÀO ĐIỆN H.O.

(Bị bắt 4/1975 cải tạo đến 5/1978)

là tử binh trước 4/75 xin can thiệp để được xếp vô diện H.O.

(học tập 3 năm)
(chỉ có đơn chưa có h/s. giấy ra trại)

Y/C đương sự
lưu trữ

Chu Rich (Chân Lach H.O. (Điền
cải tạo) tại Virginia 22043
U.S.A.

VAN-HUYNH sinh ngày 29.4.1949 tại Nha-
n Kiam, Phường Phước Hòa, Thành phố Nha-

pa 4/69 Sĩ quan trú bị Thủ Đức, số quân
lện được...
l đội phó bị bắt tại mặt trận Chương-
m, đưa ra Bắc học tập cải tạo tại Yên Bái

+ 23.02.1978 : Được tha và chở về đến Nhatrang trình diện Phường
Phước Hòa .

Ngày 3.11.1989 tôi đã đăng ký mua và lập xong hồ sơ
theo diện H.O. Ngày 12.11.1989 đem nộp phòng A.15 thuộc Sở Công An
Khánh Hòa (Số 5 Ly Tự Trọng Nhatrang) nhưng nơi đây không nhận với
lý do : " chỉ nhận những sĩ quan trình diện học tập sau tháng 4/75,
còn anh là tử binh bị bắt trước 4.1975, không thuộc diện H.O này "

+ 22.12.1989 : Tôi đến hỏi lại Phòng A.15 cũng không nhận giải quyết

+ 25.12.1989 : Tôi gửi đơn lên Bộ Nội Vụ Hà Nội xin cứu xét, nhưng
không thay phúc đáp .

+ 29.01.1990 : Tôi gửi đơn ra Trung tâm Dịch vụ Xuất nhập cảnh Chi
Nhánh 2 Đà-Nẵng (do cán bộ Công An Đà-Nẵng điều
hành vùng Trung Bộ) và được trả lời : " Có thể anh
không thuộc diện mà Mỹ và Việt Nam đã thỏa thuận,

9.1989 là lúc chưa có công bố điện H.O) .

Vậy thỉnh cầu Đã-Chu²-Tích-H.O-Hoa-Lý

cầu xét, can thiệp và giúp đỡ cho tôi sĩ quan tù binh cải tạo gần 3 năm 8 tháng, được nhận vào diện H.O cùng gia đình gồm :

- Vợ và 2 con trai 8 và 3 tuổi
- Cha tên Phạm-Bé-Em, 64 tuổi, đã phục vụ trong Quân lực Việt-Nam Cộng-Hòa liên tục 22 năm từ 10.1953 đến 4.1975 (Trung sĩ, số quân 46A/200.210 và công chức Quốc Phòng chính ngạch số trước tịch 1936 và 8264) thông thạo Pháp và Anh-Ngữ .
- Mẹ tên Hà-thị-Diệm-Loan, 60 tuổi biết Pháp ngữ .
- Em gái độc thân Phạm-Thị-Thanh-Tuyền, 23 tuổi, thợ dệt, tù tạt, thạo Anh ngữ .

(Không kể em Phạm-Văn-Dũng, thượng sĩ sửa trực thăng, số quân 70/600.307 không thuộc diện được xin đi, vì có vợ và 3 con) .

Vô cùng cảm tạ .

Dính kèm :

+ Gia đình :

- 6 bản sao khai sinh
- 1 hôn thú thể khai sinh mẹ
- 5 bản chứng minh nhân dân
- 7 ảnh
- 1 hôn thú
- 1 nhân hồ khẩu

NGƯỜI LÀM ĐƠN

PHẠM-VĂN-HUYNH

+ Công tác : Huyện :

- Bản sao lệnh thả số 491 ngày 20.3.1978
- *Photocopy & ảnh của huyện đang thể hiện tại Trường Sĩ Quan T.B. Thủ Đức*
-

+ Cha :

- Bản sao nghị định số 146-NĐ/QV ngày 11.2.1970
- Bản sao nghị định số 1301-NĐ/CV/PI ngày 2.12.1971
- Bản sao hình chụp năm 1955 cùng với Đại úy Vũ Đức Nhuận, Trưởng phòng 4 Phần khu Duyên Hải Nha Trang, trước 4.1975 là Thiếu táng Cục Trưởng An ninh Quân đội Sài-Gòn .

CONTROL

- ___ Card
- ___ Doc. Request; Form
- ___ Release Order
- ___ Computer
- ___ Form "D"
- ___ ODP/Date
- ___ ~~Membership; Doctor~~

11/8

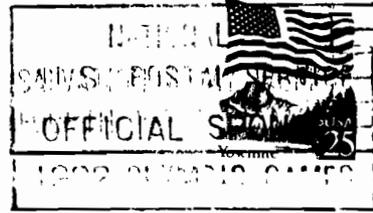
6712498

World Relief

u/s
Pham Van Huynh
xem hoi co chiu bi
thay lieu co Form 485
NY

MAY 29 1990

Chia sẻ



FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5485, ARLINGTON, VA 22205-0585